

сопственик куће
 sopstvenik kuće
 хотел
 hotel

његов стан
 njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
 ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Улица, Александра 104.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	Пријаве Хајин-Хајин
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име муља и девојачко породично име	Др.
Занимање — Zanimanje	
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	3-IV 1887 г.
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд.
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Bračno stanje	закон
Вера — Vera	мојсејска
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Хајин-Хајин
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Абелмилова Сидерина	-	жена	2-IV 1901	Мили

НАПОМЕНА:
 NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
 (datum)

(место)
 (mesto)

10-IV 1924
 Београд.

Власник куће-управитељ-станодавац
 Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
 АРХИВ
 БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
 LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijava	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
19. IV 1920	Улица Александра 104				
24. V 1920	Улица Александра 104				
20. IX 21	Улица Александра 22				

ИСТОРИЈСКИ
 АРХИВ
 БЕОГРАД